

Bioethics and Public Awareness in Latin America

Fernando Lolas

Pan American Health Organization

Bioethics: the word

- No term is culturally neutral
- Fritz Jahr (1927) “Bio-Ethik” – “bioethischer Imperativ”
- Van Rensselaer Potter (1970) “Bioethics”
“Global Ethics” (“Science of survival”)
- Hellegers, Callahan (70s) Humanities in medicine

Bioethics: The meanings

- Relations with nature (Jahr, animals; Potter, environment)
- Health research and care (Kennedy Center, mainstream)
- Beyond monological philosophical ethics
- Multi – inter – transdisciplinarity
- Tool of survival and understanding (rhetoric, hermeneutics)

Bioethics: the analysis

- **Process** (emotive, unreflected social, economic, psychological)
- **Procedure** (formulation of conflict, justification and application of principles, decision-making)
- **Product** (academic, political, economic)

Bioethics: Latin America

An imported concept

Different stages of consolidation

Reception – Assimilation – Reformulation

Different varieties : cultural, feminist, catholic, alternative, etc.,. (polisemic nature of the word allows qualifications)

Social institutions (committees, commissions, courses, academies)

Bioethics: The role of PAHO

- PAHO created in 1902 (quarantines, trade, economy, public health) *in the Region in which it operates*
- Incorporated to WHO after 1948 as AMRO
- Representatives in each country (38 countries and territories) *plus* Collaborating and Affiliated Centers
- Successes, finished and unfinished agenda
- Regional Program Bioethics in 1994 (agreement with University of Chile and Chilean government)
- Its commitment to WHO SOs, MDGs, Member States priorities

Health-related ethical dilemmas (examples)

Macrobioethical and Mesobioethical:

- Environmental ethics
- Social determinants of health
- Inequities in access to healthcare and in healthcare outcomes

Microbioethical:

- Surveillance and research
- Clinical ethics

Contribution of PAHO to the challenges posed by ethical dilemmas

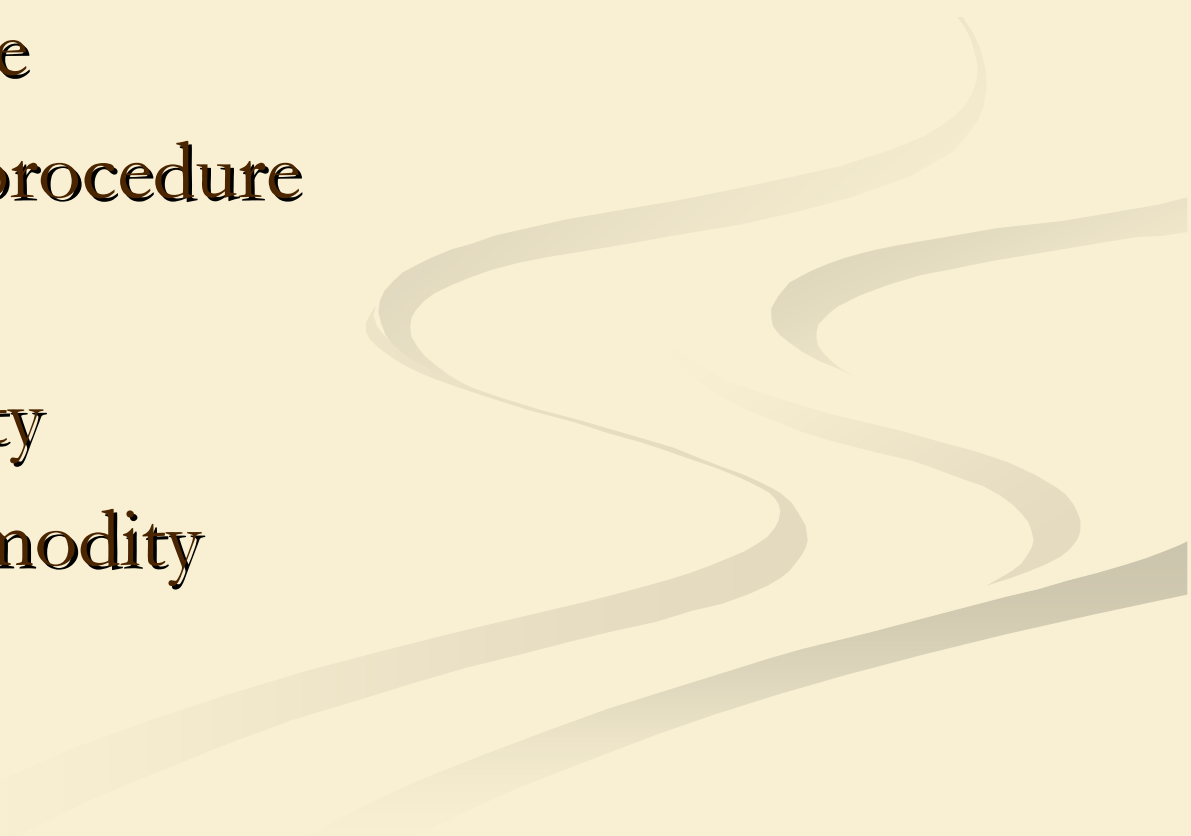
- Identification of real issues and dilemmas
- Rational and technical analysis of values, principles, and norms related to health and well-being
- Establishment of competent groups of professionals for dealing with the complexities of development
- Proposal of solutions to dilemmas

PAHO Bioethics

- Training and education (Masters programs, undergraduate teaching)
- Research (social representations, state of the art, surveys)
- Dissemination of concepts (“*comics*” for youth, **Acta Bioethica** (indexed journal), Newsletters), books, Virtual Library (www.paho.org/bioetica)
- Advocacy for equity and justice. Human dignity and health
- ETHICAL SUSTAINABILITY OF DECISIONS AND POLICIES

Bioethics: Uses in Latin America

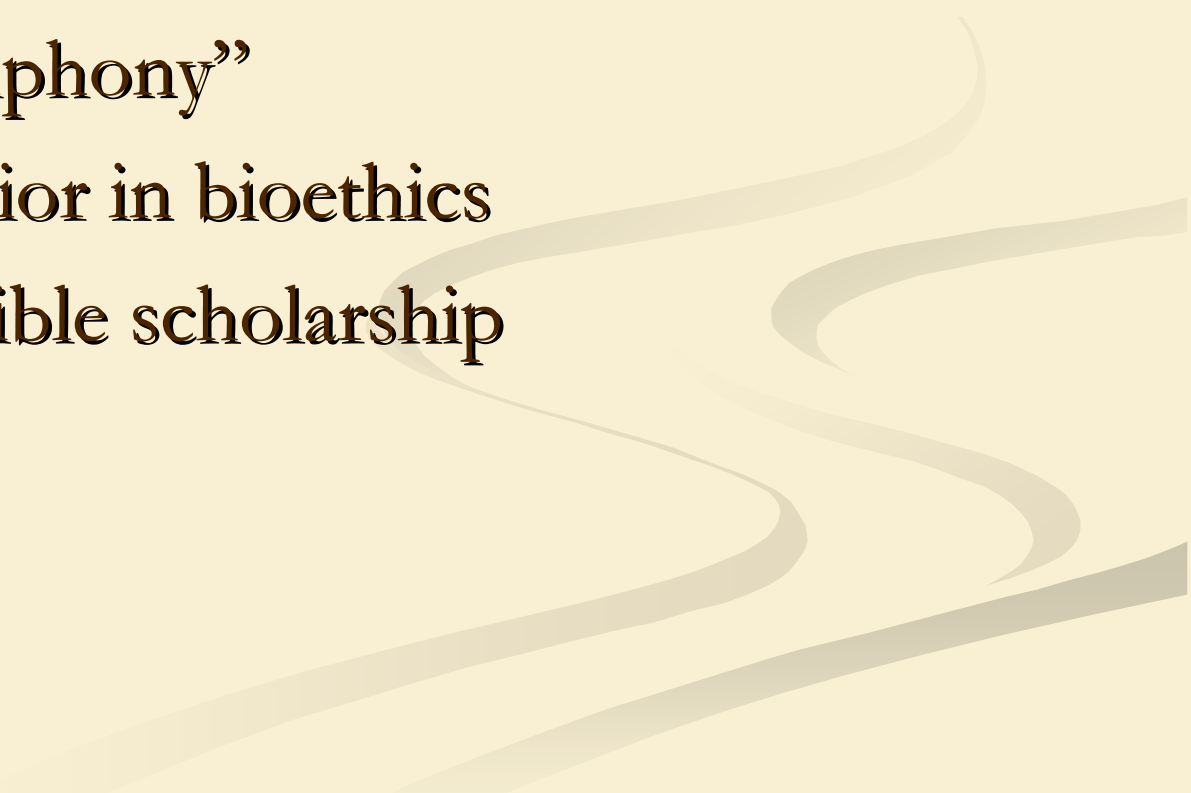
Keep in mind the developmental stages and the deliverables of each stage

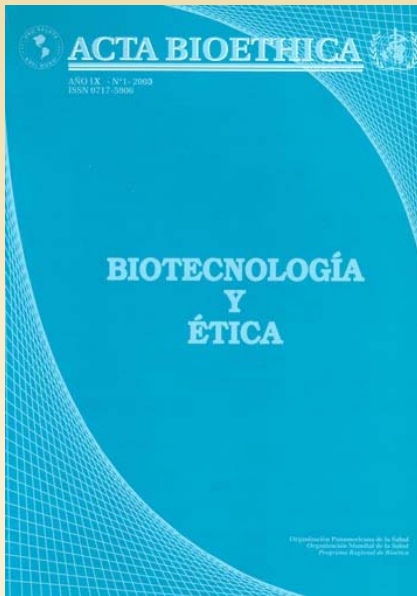
- Rhetorical device
 - Hermeneutical procedure
 - Political tool
 - Academic activity
 - Economic commodity
- 

Bioethics in Latin America: the future

- Challenges, risks, opportunities
- Need for responsible scholarship
- Ethics for the bioethics community
- Confusion with other relevant interests
- Dialogue, deliberation, and tolerance
- Associations and partial interests
- “Regulatory poliphony”

Tasks and Challenges

- Millennium Development Goals
 - Strategic Objectives of WHO/PAHO
 - “Regulatory poliphony”
 - Unethical behavior in bioethics
 - Lack of responsible scholarship
- 



ACTA BIOETHICA

AÑO XIV - N° 1 - 2008
ISSN 0717-5906

ENSEÑANZA DE LA BIOÉTICA

**Organización
Panamericana
de la Salud**
Organización Regional de la
Organización Mundial de la Salud
TECNOLOGÍA, ASISTENCIA E
INVESTIGACIÓN DE SALUD (TIAI)
Programa de Bioética

60

ACTA BIOETHICA

AÑO XIV - N° 2 - 2008
ISSN 0717-5906

EXPERIENCIAS EN BIOÉTICA

**Organización
Panamericana
de la Salud**
Organización Regional de la
Organización Mundial de la Salud
TECNOLOGÍA, ASISTENCIA E
INVESTIGACIÓN DE SALUD (TIAI)
Programa de Bioética

60



**Organización
Panamericana
de la Salud**

Oficina Regional de la
Organización Mundial de la Salud

Año XIII N° 47, diciembre de 2008
ISSN: 0717-6112

BIOÉTICA INFORMA

Programa de Bioética



Programa de Bioética
OPS - OMS

El Programa de Bioética es un organismo técnico de OPS/OMS, establecido en Santiago de Chile en 1994 por convenio entre la OPS, el Gobierno de Chile y la Universidad de Chile.
www.paho.org/bioetica

Índice

- Ética de las regulaciones en salud en Latinoamérica y el Caribe: estado actual y proyecciones
Health Regulation Ethics in Latin America and the Caribbean: Current State and Projections
Págs. 1 y 2
- Regulación y comité de ética participativo en Latinoamérica y el Caribe
Pág. 2
- Salvo el fundamento ético de las regulaciones y normas
On the Ethical Basis of Regulations and Norms
Pág. 3
- CHICS8 en Río de Janeiro: innovación en información, conocimiento y salud
Pág. 4
- Declaración de Río de Janeiro: Información y Conocimiento para la Innovación en Salud
Pág. 4
- III Reunión de Editores de Revistas Científicas de ILLACS y SCIELO
Pág. 5
- Ética de la investigación en Historia de Río Piedras, Universidad de Puerto Rico
Pág. 5
- Congreso Internacional del Círculo Argentino de Odontología (ICAO), Capítulo Bioética
Pág. 5
- Para un sistema provincial de bioética y derechos humanos en las investigaciones científicas
Pág. 6
- XIV Congreso de la Asociación Paraguaya de Anatomía Latina (APAL)
Pág. 6
- 1° Simposio Nacional de Ética, Ciencia y Sociedad en México
Pág. 6
- Programa del Encuentro Internacional: Ética de las Regulaciones en Salud
Pág. 7
- Normas para la elaboración de comités
Pág. 7
- Programa de Formación en Ética de la Investigación Biomédica y Patencial
Pág. 8
- Acta Bioética: Experiencias en historia
Pág. 8

Encuentro Internacional Ética de las Regulaciones en Salud

Santiago de Chile
23 - 25 de abril de 2009

www.eticaregulacion.cl

ÉTICA DE LAS REGULACIONES EN SALUD EN LATINOAMÉRICA Y EL CARIBE: ESTADO ACTUAL Y PROYECCIONES

Desde su instalación –en conjunto con el Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB) de la Universidad de Chile (Centro Colaborador OMS)–, el Programa de Bioética OPS/OMS ha promovido acciones en la humanización de los servicios asistenciales, la preservación de la dignidad y los derechos de las personas y los animales en la investigación científica, y la promoción de un comportamiento moralmente justificable en la práctica de las profesiones.

Aunque ha centrado su atención en crear una masa crítica de profesionales familiarizados con la deliberación bioética, también continúa investigaciones y recopila datos esenciales para el desarrollo de las competencias bioéticas en personas e instituciones. Acorde con este último, el Programa está ahora empeñado en reunir información sobre los comités de ética asistencial, comités de ética de la investigación y comités de ética de profesionales de la salud, y acerca de regulaciones regionales respecto de estas materias, iniciativa que responde a los lineamientos estratégicos de la Organización Mundial de la Salud y la Organización Panamericana de la Salud, en particular al objetivo 7 (2006-2013) –relacionado con el fundamento ético de las regulaciones en los distintos países para mejorar políticas de salud basadas en los derechos humanos–, que exige recopilar información, poseer su validez y confiabilidad y convertirla en directrices apropiadas para la formulación de políticas y normas aplicables en distintos contextos culturales.

Se estableció un número de seis países prioritarios –Bolivia, Paraguay, Uruguay, Ecuador, El Salvador y Honduras– y se solicitó la colaboración de los Representantes y Puntos Focales en Bioética de la Organización, de manera que proporcionarían datos cuantitativos y cualitativos. El cuestionario enviado a 20 Representaciones en mayo de 2008 solo recibió respuesta desde Bolivia, Ecuador, El Salvador, Honduras Perú y Uruguay.

En una segunda comunicación a Representantes y Puntos Focales se incluyó además una nota explicativa, firmada por el Director del Programa de Bioética, además de una tabla de recolección de datos para cada tipo de comité. Además, explorando nuevos frentes para obtener estos datos, se contactó también a personas vinculadas con la Bioética en los diversos países. Diversas comunicaciones, personales y virtuales, se han intentado con el fin de hacer más completa esta recopilación.

No obstante, los datos recibidos a la fecha han sido muchos veces incompletos, lo que de algún modo refleja desconocimiento de esa información en las Representaciones, ministerios de salud y universidades.

Junto con esta labor de recolección de informaciones y su adecuada validación, se considera imprescindible realizar una

HEALTH REGULATION ETHICS IN LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN: CURRENT STATE AND PROJECTIONS

From its installation –in conjunction with the Center for Interdisciplinary Studies in Bioethics (CIEB) of the University of Chile (WHO collaborating center)– the Bioethics Program OPS/OMS has promoted actions in the humanization of healthcare services, the preservation of dignity and the rights of persons and of animals in scientific investigation, and has fomented morally justified behavior in professional practice.

Although the program has centered its attention on the creation of a critical mass of professionals familiar with bioethics deliberation, it also conducts research and compiles essential data for the development of bioethics competencies in persons and institutions. In agreement with this last goal, the Program has now determined to gather information on healthcare ethics committees, scientific research committees, professional association committees and on regional regulations concerning these matters, an initiative that responds to the strategic alignment of the World Health Organization, objective 7 in particular (2006-2013). This is related to the ethical basis of regulations in different countries as a means to improve healthcare policies based on human rights, and that demands the gathering of information, the weighing of its validity and reliability and its conversion into appropriate guidelines for the formation of policies and norms applicable in distinct cultural contexts.

Six priority countries were established –Bolivia, Paraguay, Uruguay, Ecuador, El Salvador and Honduras– and the collaboration of the Representatives and Focal Points in Bioethics of the Organization was requested, in a manner that would provide both quantitative and qualitative data. A memorandum was sent to twenty Representatives in May 2008 and the only responses received were from Bolivia, Ecuador, El Salvador, Honduras, Peru and Uruguay.

A second communication was sent to Representatives and Focal Points which also included a note of explanation, signed by the Director of the Bioethics Program, along with a table for the collection of data for each type of committee. In addition, exploring new sources in order to obtain this information, a number of persons associated with Bioethics in various countries were contacted. Numerous communications, personal and virtual, have been tried with the ultimate goal of making this compilation more complete. However, the information gathered so far has been many times incomplete, which somehow reflects lack of knowledge of that information on the part of the Representatives, Health Ministers and universities.

Together with this labor of information collection and the review of its accuracy a technical meeting, considered essential, open to diverse participants from other regions has

Serie Publicaciones - 1999
Programa Regional de Bioética
División de Salud y Desarrollo Humano
Organización Panamericana de la Salud
Organización Mundial de la Salud

INVESTIGACIÓN EN SUJETOS HUMANOS: EXPERIENCIA INTERNACIONAL

Alberto Pellegrini Filho Ruth Macklin
Editores



Organización Mundial de la Salud



Organización Panamericana de la Salud

Publication Series - 2002
Regional Program on Bioethics
Division of Health and Human Development
Pan American Health Organization
World Health Organization

INTERFACES BETWEEN BIOETHICS AND THE EMPIRICAL SOCIAL SCIENCES

Fernando Lolas S. Lorenzo Agar C.
Editors



World Health Organization



Pan American Health Organization

Serie Publicaciones - 2004
Unidad de Bioética - IKM

DIÁLOGO Y COOPERACIÓN EN SALUD. DIEZ AÑOS DE BIOÉTICA EN LA OPS

Fernando Lolas Stepke
Editor



Organización Panamericana de la Salud
Organización Mundial de la Salud

*Segunda Reunión del Comité Asesor Internacional en Bioética
Organización Panamericana de la Salud
Organización Mundial de la Salud
3 y 4 de mayo, 2000
Ciudad de Panamá, Panamá*



BIOÉTICA Y CUIDADO DE LA SALUD Equidad, Calidad, Derechos

Fernando Lolas Stepke
(Editor)

Serie Publicaciones - 2001
Programa Regional de Bioética
División de Salud y Desarrollo Humano
Organización Panamericana de la Salud
Organización Mundial de la Salud

ÉTICA E INNOVACIÓN TECNOLÓGICA

Fernando Lolas Stepke
Editor



Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética (CIEB)
Vicerrectoría de Investigación y Desarrollo
Universidad de Chile

INVESTIGACIÓN EN SALUD DIMENSIÓN ÉTICA



Fernando Lolas
Alvaro Quezada
Eduardo Rodríguez
Editores

BIOÉTICA SOCIAL

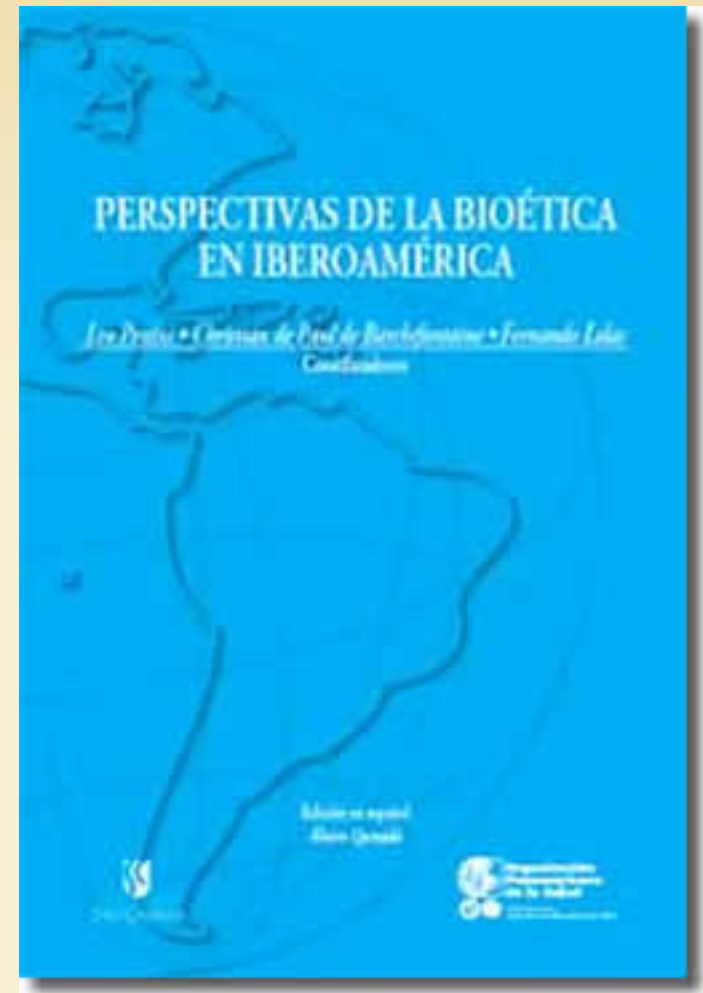
ESTUDIOS DE BIOÉTICA SOCIAL

Nº 1, 2007

PRIORIDADES EN SALUD Y SALUD INTERCULTURAL

Fernando Lolas, Douglas K. Martin y
Álvaro Quezada
Editores

Centro Interdisciplinario de Estudios en Bioética
Vicerrectoría de Investigación y Desarrollo
Universidad de Chile



Contacts

- <http://www.paho.org/bioetica>
- <http://www.uchile.cl/bioetica>
- <http://www.actabioethica.cl>

Links to Virtual Library (Bioethics)

Acta Bioethica : Full text at SCIELO site